तस्त्रवित् tattvavit the knower of truth तु tu but महावाही mahābāho O mighty-armed गुणकर्मविभागयो: guṇa karma vibhāgayoḥ of the divisions of qualities and functions गुणा: guṇāḥ the qualities (in the shape of senses) गुणेशु guṇeṣu amidst the qualities (in the shape of objects) वर्तन्ते vartante remain हित iti thus मस्त्रा matvā knowing न na not सब्बते sajjate is attached

But, O mighty-armed, the one intuitive into the nature of Guna and karma knows that Gunas as senses merely abide with Gunas as objects, and does not become entangled.

There is a kinship between the senses and their respective objects. They are both constituted of the same elements and of the same Gunas. The element fire for example has its own combination of Gunas. Emitting light is characteristic of fire. The combination of Gunas in fire takes one form as the sense of sight and another form as the object of sight. Because of the sameness of nature in both of them, sense experience becomes possible. And this is the fact in regard to all the five senses. Atman which is consciousness, remains unaffected by the sensations, even as Akasa is substratum to the dashing clouds. The sage who realizes this truth is free from entanglement.

What is the attitude of the enlightened towards the ignorant? It is explained:—

प्रकृतेर्पुणसंस्वाः सङ्जन्ते गुणकर्मस् । तानकुरस्नविदो मन्दान्कुरस्नविद्य विचालयेत् ॥ २९